



THE SHOWROOM

034
mag

ESPAÑOL • ENGLISH

LA ESCAPADA SIBARITA DE ESTE OTOÑO

Royal Champagne Hotel & Spa, en el corazón de la región vinícola más famosa del mundo, es un remanso de paz en la que fuera villa de Dom Pierre Pérignon, el abad benedictino que descubrió el champagne

Cualquier rincón de la región de Champagne es una invitación a enamorarse. Y mucho más si es en otoño. Amalgama de bellos paisajes, escenario de momentos fascinantes de la historia francesa y con millones de burbujas por los kilómetros de bodegas excavadas en el subsuelo. Un exquisito viaje solo apto para los más sibaritas.

El champagne es considerado el rey de los vinos. Sinónimo de celebración, bienestar y placer, que curiosamente fue descubierto por el abad benedictino Dom Pierre Pérignon. En medio de los viñedos, que bordean las colinas de Epernay y las históricas villas de Champillon y Hautvillers (esta última donde vivía el abad), hace poco más de dos años abrió sus puertas el Royal Champagne Hotel & Spa, un espectacular hotel que abraza la exuberante recompensa de las bodegas y los alrededores, declarados Patrimonio de la Humanidad por la UNESCO.

Reimaginando un retiro en la región del vino por excelencia,

el arquitecto francés Giovanni Pace diseñó la propiedad con el estilo de un anfiteatro, incorporando la Casa de Correos original del siglo XIX, donde se dice que el rey Carlos X de Francia se detuvo antes de dirigirse a Reims para su coronación.

El objetivo de Page al diseñarlo era buscar el equilibrio a través de una intersección armónica de líneas. Las piedras de cuarzo de las canteras cercanas crean opacidad, mientras que enormes ventanales brindan transparencia a las 47 amplias habitaciones y suites. Todas con increíbles vistas del valle de Marne.

La decoración del hotel cambia con las estaciones, al igual que los menús del restaurante gastronómico y bistró, ambos supervisados por el chef Jean-Denis Rieubland. Siempre con producto local y de temporada, que podrás maridar con alguna de sus más de 250 referencias de champagne.

¿Quién dijo que el otoño tenía que ser aburrido?



THIS AUTUMN'S DECADENT GETAWAY

The Royal Champagne Hotel & Spa in the heart of the most famous wine-producing region in the world is a haven of peace in the former villa of Dom Pierre Pérignon, the Benedictine abbot who discovered champagne

Any spot in the Champagne region is the perfect place to fall in love, and even more so in autumn. Its endless stunning landscapes have been the backdrop to fascinating moments in French history, while millions of bubbles lie hidden in miles of underground wine cellars. A thrilling trip only suited to the most decadent visitors.

Champagne is often described as the king of wines. Synonymous with celebrations, well-being, and pleasure, it's perhaps surprising to learn that it was discovered by Dom Pierre Pérignon, a Benedictine abbot. The Royal Champagne Hotel & Spa opened its doors just over two years ago amid the vineyards that line the Epernay hills and the historic villas of Champillon and Hautvillers (once the abbot's home). This spectacular hotel embraces the wealth of attractions offered by the wineries and surrounding area, a UNESCO World Heritage Site.

French architect Giovanni Pace envisaged a retreat in the world's

leading wine region and designed the property in the style of an amphitheatre, incorporating the original 19th century Post House where it is said that King Charles X of France stayed before travelling to Rheims for his coronation.

Pace aimed to create a sense of balance in his design through the harmonious intersection of lines. The building plays with the contrast between the opacity of the quartz stone, mined from nearby quarries, and the transparency of the huge windows that open onto 47 large rooms and suites, all with incredible views of the Marne valley.

The hotel's decoration changes with the seasons, as do the menus of the restaurant and bistro that are both supervised by chef Jean-Denis Rieubland. Dishes always use local, seasonal produce that can be paired with a choice of over 250 different champagnes.

Who said autumn was boring?